

# Żviluppi riċenti fis-sigurtà soċjali

**H**MISTAX ilu konna tkellim-na dwar l-żviluppi fis-sigurtà soċjali f-pajjiżna li kienu seħħew mill-bidu tas-snini 80 sal-1997. Bla dubju ta' xejn, l-aktar żvilupp importanti f-dan il-kuntest kien il-konsolidament tat-tliet Atti legali ewleni f-ligi waħda, li ġi jaħdha tħalli.

Illum se nagħti harsa lejn l-żviluppi l-aktar riċenti li seħħew, bejn it-tibdil li kien sar fl-1997 fil-mod kif pensjoni tas-servizz tiġi ikkalkulata għall-fin tal-pensjoni tas-sigurtà soċjali u r-riforma tal-pensjoni jekk minn meta dħħol id-differenzi kollha li kien hemm bejn ir-romol nisa u dawk ir-ġiegħ fil-kundizzjonijiet li bihom tithallas il-pensjoni tar-romol. Fil-fatt qabel dik id-data, armel kien intitolat ghall-pensjoni tar-romol biss jekk ma kien jaħdem u jekk kien jiddepp fuq id-dħul (paga/salarju) tal-mara għall-ġħixien tiegħu. Dan ma kienx il-każ għal armla li setgħet taħdem anke jekk tħcievi il-pensjoni tar-romol fl-istess zmien.

B'dan it-tibdil fil-liġi, il-kundizzjonijiet tar-romol ir-ġiegħ gew l-istess bħal tar-romol nisa. B'din il-miżura għalhekk tneħħiet id-diskriminazzjoni li kien hemm u li certament ma kinix intenzjonata imma kienet riżultat tar-realtà predominant ta' Malta tas-snini 60, 70 u sa certu punt 80, meta rrägħ kien is-sors ewljeni tad-dħul ta' kull familja.

Forma oħra ta' diskriminazzjoni li tneħħiet fl-1998 kienet dwar il-kundizzjonijiet tad-dritt għall-Benefiċċju għal Mard. Sa dakinhar, mara miżżewwa li jkollha dritt għal il-benefiċċju kienet tithallas bir-rata ta' persuna wahedha waqt li raġġel miżżewwieg kien jitħallas bir-rata ta' miżżewwieg li hija oħla. Bil-miżura l-ġdidha, l-ir-ġiegħ u n-nisa miżżewwieg bdew jitħallas bl-istess rata. Ir-rata ta' miżżewwieg/a b'diet tithallas l-istess sakemm il-konjuġi ma j/tkun jaħdha.

Forsi l-aktar miżura importanti f-dan ir-rigward kienet dik ta' Ottubru tal-1997 li biha bbenifikaw hafna pensjonanti tas-servizzi Ingliżi u anke pensjonanti tat-Teżor (romol). B'din il-miżura, l-ammont tal-pensjoni tas-sigurtà soċjali, imħallsa lil min għandu pensjoni tas-servizz, f'hafna kaži ždied għal-kemm mhux f-kull każ.

Matul l-ahħar kwazi 20 sena, iddaħħlu numru ta' miżuri li bi-hom l-ammont tal-pensjoni tas-servizz icċekken. Dan naturalment kien ifisser li l-ammont ta' pensjoni tas-sigurtà soċjali, imħallsa lil beda jkun ikkonsidrat fil-kalkolu tal-pensjoni tas-sigurtà soċjali kien dak li thallas l-ewwel darba li harġi il-pensjoni tas-servizz u mhux dak li l-pensjonant ikun qed jieči fil-mument.

Barra minn hekk, jekk l-ammont originali ta' pensjoni tas-servizz kien inqas minn €466 (Lm200), il-pensjoni tas-sigurtà soċjali tinħad hemm bħallikieku l-pensjonant m'għandu l-ebda pensjoni tas-servizz. L-istess beda jsir għal min kien ikkommuta (biegħi) il-pensjoni tas-servizz kollha biex jieħu somma ta' flus.

Bħala parantesi tajjeb li nghid li din il-miżura għadha fis-seħħ sal-lum u kompliет tissaħħħah fl-2007 u l-2008 meta, mill-ammont ta' pensjoni tas-servizz li huwa kkonsidrat fil-kalkolu tal-pensjoni tas-sigurtà soċjali, bdew jitnaqqus €466 (Lm200) fl-2007 u €200 oħra jekk fl-2008. Dawn il-miżuri wkoll wasslu biex tiżid il-pensjoni tas-sigurtà soċjali ta' hafna pensjonanti tas-servizz.

Bejn l-1996 u l-1998, il-pensjoni taż-żewġ terzi kienet estiżha wkoll gradwalment għall-pensjonanti tal-irtirar li irriżaw qabel l-1979. Fl-istess waqt, din l-estensi

ddahlet fis-seħħ għal romol li żwieġhom kienu mietu qabel l-1979.

## Tneħħija ta' diskriminazzjoni

Minn Jannar 1998 tneħħew id-differenzi kollha li kien hemm bejn ir-romol nisa u dawk ir-ġiegħ fil-kundizzjonijiet li bihom tithallas il-pensjoni tar-romol. Fil-fatt qabel dik id-data, armel kien intitolat ghall-pensjoni tar-romol biss jekk ma kien jaħdem u jekk kien jiddepp fuq id-dħul (paga/salarju) tal-mara għall-ġħixien tiegħu. Dan ma kienx il-każ għal armla li setgħet taħdem anke jekk tħcievi il-pensjoni tar-romol fl-istess zmien.

B'dan it-tibdil fil-liġi, il-kundizzjonijiet tar-romol ir-ġiegħ gew l-istess bħal tar-romol nisa. B'din il-miżura għalhekk tneħħiet id-diskriminazzjoni li kien hemm u li certament ma kinix intenzjonata imma kienet riżultat tar-realtà predominant ta' Malta tas-snini 60, 70 u sa certu punt 80, meta rrägħ kien is-sors ewljeni tad-dħul ta' kull familja.

Forma oħra ta' diskriminazzjoni li tneħħiet fl-1998 kienet dwar il-kundizzjonijiet tad-dritt għall-Benefiċċju għal Mard. Sa dakinhar, mara miżżewwa li jkollha dritt għal il-benefiċċju kienet tithallas bir-rata ta' persuna wahedha waqt li raġġel miżżewwieg kien jitħallas bir-rata ta' miżżewwieg li hija oħla. Bil-miżura l-ġdidha, l-ir-ġiegħ u n-nisa miżżewwieg bdew jitħallas bl-istess rata. Ir-rata ta' miżżewwieg/a b'diet tithallas l-istess sakemm il-konjuġi ma j/tkun jaħdha.

## Tibdil fil-kontribuzzjoni

Minn Jannar tal-1998 'il-quddiem saret ukoll bidla amministrativa importanti meta r-responsabilitajiet tal-ġibr u l-inforzar tal-kontribuzzjoni tas-sigurtà soċjali għaddew f'id-ejn il-Kummissarju tat-Taxxi Interni.

Fl-1999 u l-2000, ir-rata tal-kontribuzzjoni tas-sigurtà soċjali żdiegħet minn 8.33% (1/12) għal 9% u għal 10% (1/10) rispettivament tal-paga jew salarju bażiku tal-im-piegat. Il-parti li jħallas min iħaddem baqghet ta' 10% (1/10) kif kienet, biex b'hekk il-kontribuzzjoni mhallsa mill-impiegat għiet daqs dik ta' min ihaddmu u daqs il-kontribuzzjoni li johroġ l-istat.

Sar tibdil ukoll fil-kategoriji tal-kontribuzzjoni tas-sigurtà soċjali imħallsin mill-persuni li jaħdmu għal rashom, liema tibdil kien ibbaż fuq il-principju li r-rata ta' kontribuzzjoni tkun ta' 15% tad-dħul nett tagħhom waqt li l-istat johroġ 7.5% oħra.

## Miżuri mixxellanji

Kien hemm diversi miżuri oħra jekk li ddahħħlu bejn l-2001 u l-2008.

Fost dawn kien hemm il-benefiċċju għal tħalli fl-2001. Incidentalment dan il-benefiċċju żdied din is-sena u anke kien estiż għal tħalli bejn l-2007 u l-2008.

Barra minn hekk, tneħha wkoll it-test tal-mezzi fir-rigward tal-Allowance għal Tfal b'Dizabilità biex b'hekk dan il-benefiċċju beda jittħallas l-id-dħol.

Iddahħlu wkoll miżuri favur ir-romol. Armla jew armel li jer-ġġi jażżepp tħalli għall-ġħixien tiegħu. Dan ma kienx il-każ għal armla li setgħet taħdem anke jekk tħcievi il-pensjoni tar-romol fl-istess zmien.

Il-ġiegħ u n-nisa miżżewwieg bdew jitħallas bl-istess rata. Ir-rata ta' miżżewwieg/a b'diet tithallas l-istess sakemm il-konjuġi ma j/tkun jaħdha. Dan ifisser li illum armla jew armel li jieħdu l-pensjoni tar-romol u li jaħdmu jistgħu jaqilgħu aktar mill-Paga Minima Nazzjonali qabel l-iż-ġibbi u mit-tħalli. Fl-istess waqt b'diet tħalli għall-ġħixien tiegħi.

Sa certu punt, dan jorbot ma' miżuri oħra li ddahħħlu biex jinċentiv ix-xogħol. Pensjonanti tal-irtirar sal-2007 setgħu jaħdmu u jieħdu l-pensjoni tas-sigurtà soċjali sakemm mix-xogħol ma jaqilgħu aktar mill-Paga Minima Nazzjonali. Dan inbidel fl-2008 biex illum pensjonant jista' jieħdu l-pensjoni u jaqilgħu aktar mill-Paga Minima Nazzjonali biex ikunu jistgħu jieħdu l-pensjoni tar-romol.

Fit-titħallu id-differenzi kollha li kien hemm bejn ir-romol nisa u dawk ir-ġiegħ fil-kundizzjonijiet li bihom tithallas il-pensjoni tas-sigurtà soċjali. Dawn bdew jitħallas l-oppunità li jagħmlu xi xogħol mingħajji ma jkollhom tnaqqis fl-ġħajnejn soċjali, sakemm id-dħul tagħġibha. Jekk id-dħul mix-xogħol jaqbeż din l-iskala, mill-ġħajnejn soċjali titnaqqas id-differenza bejn l-iskala stabbilta dakinhar. Jekk id-dħul mix-xogħol jaqbeż din l-iskala, mill-ġħajnejn soċjali titnaqqas id-differenza bejn l-iskala stabbilta u d-dħul mix-xogħol.

Fl-2007 kien iddaħħal il-Benefiċċju għall-Energija f'forma ta' skont imħallsin permezz ta' vawċer mill-kont tad-dawl u l-ilma. Fl-istess sena, saret riforma fil-mod kif issir l-evalwazzjoni medika għall-Pensjoni għal Invalidità. Fl-2007



**Minn MARK MUΣÙ,**  
Direttur għall-Iżvilupp Strategiku u Relazzjonijiet Internazzjonali – Diviżjoni tas-Sigurtà Soċjali

wkoll l-Għajnejna Soċjali għal xebbi jew romol li jkunu qeqħdin jieħed lu ħsieb b'mod regolari lil xi qarib anjan jew b'diżabilità, kienet estiżha ukoll għal għu għidu.

Introduzzjoni tal-pensjoni taż-żewġ terzi 'l-hawn kienet ir-ri forma tal-pensjoni jekk id-dħol. Din ir-ri forma thabbet fl-2006 u dhalet fis-seħħ fl-2007 wara snin ta' studji, rapporti u konsultazzjoni jekk id-dħol.

Fl-2008, kien sar ukoll tibdil fl-ġġoti tal-Allowance tat-Tħal. Kien żidiet il-persentagg imħallas f'kaz ta' famila b'żewġ it-tifel jew aktar biex b'hekk beda jingħata l-istess persentaġġ għat-tħalli kollha. Fl-istess waqt b'diet tħalli għall-ġħixien tiegħi.

## Ir-riforma tal-pensjoni

Bla dubju ta' xejn, l-aktar żvilupp importanti mill-



● Issa nghaddi ghall-mistoqsjijiet li rċevejt mingħandkom il-qarreja. John Portelli mill-Bahrija staqsa: "Kemm hi l-pensjoni 'full' tal-irtirar ta' koppja miżżeġwa li r-raġel biss kien jaħdem u jħallas il-bolla? Meta tgħid 'full' hi l-istess għal kulhadd?" Staqsa wkoll: "Jekk raġel imut qabel l-eti tal-pensjoni u martu tibda tiehu l-pensjoni tar-romol, din tiżidied meta hi tagħlaq 60 sena?"

Filwaqt li nirringrazza lill-habib tiegħi John għall-mistoqsjiet tiegħu, nibda biex inwieġeb l-ewwel mistoqsjia tiegħu. L-ewwelnett qiegħed nassumi li bil-kelma 'full' irid ifisser il-pensjoni massima mhux il-pensjoni shiha. Id-differenza bejn it-tnejn hija li l-pensjoni massima hija l-ogħla pensjoni li tista' titħallax waqt li l-pensjoni shiha hija l-pensjoni li titħallax lil xi ħadd li għandu l-medja massima ta' kontribuzzjonijiet.

Il-pensjoni massima li tista' titħallax fl-2010 hija ta' ftit inqas minn €220 fil-ġimġha. Din tirrapreżenta żewġ terzi tal-paga fil-ġimġha (€329.15) li fuqha titħallax l-ogħla kontribuzzjoni tas-sigurtà soċjali fil-ġimġha (€32.91) minn persuna impjegata. Pensjonanti li jircieu din il-pensjoni huma dawk li (i) is-salarju jew dhul bażiku tagħhom din is-sena (jew fil-każ ta' xi ħadd li hu digħi pensjonant is-salarju bażiku kurrenti li qed jithallas minn illum qed jagħmel l-istess xogħol li fih il-pensjonant kien irtira) ikun ta' €17,115.80 fis-sena jew aktar, (ii) il-medja massima tal-kontribuzzjoni jet imħallsin jew akkreditati tagħhom hija ta' 50 jew aktar, u (iii) m'għandhomx pensjoni tas-servizz jew jekk għandhom l-ammont originali ta' din il-pensjoni (l-ewwel darba li thallset) huwa inqas minn €666 fis-sena.

Il-pensjoni massima hija l-istess għal kulhadd, irrisspettivament jekk kienx jaħdem ir-raġel biss, il-mara biss jew it-tnejn. Fil-każ li jkunu jaħdmu t-tnejn, dawn jistgħu jieħdu l-pensjoni massima t-tnejn, separatament jekk jissodis faw il-kriterji li semmejt fuq.

Min-naħha l-oħra il-pensjoni shiha, li kif għidt titħallax lil xi ħadd li għandu l-medja massima ta' kontribuzzjoni jet (50 jew aktar), tvarja skont id-dħul pensjonabbli. Id-dħul pensjonabbli huwa l-paga, salarju jew dhul bażiku li l-persuna jkollha u li fuqhom tkun ikalkulata l-pensjoni. Il-mod kif id-dħul pensjonabbli jiġi kkalkulat ivarja skont jekk il-persuna hix impjegata jew tahdem għal rasha, ivarja skont meta l-persuna waqfet mix-xogħol, u, anke wara r-riforma tal-pensjoni, ivarja skont meta l-persuna tkun twielle. Fil-ġimġħat li gejjin se nkun qed nispjega f'aktar dettall kif dan jinhad.

F'dan il-kuntest infakkar li xi ħadd li l-medja ta' kontribuzzjoni jet tiegħu tkun inqas minn 50 iżda aktar minn 15 (fil-każ tal-pensjoni taż-żewġ terzi) jew aktar minn 20 (fil-każ tal-pensjoni jet tal-irtirar l-oħra) xorta jieħu pensjoni iżda din ma tkunx shiha. F'dan il-każ il-pensjoni mhalla ma tvarjax biex skont id-dħul pensjonabbli iżda wkoll skont il-medja tal-kontribuzzjoni.

Fir-riġward tat-tieni mistoqsjia li għamml il-habib tagħna, tajjeb li nghid li f'każ bħal dan metu l-konjuġi jmut qabel l-eti tal-pensjoni, salvi d-dispożizzjoni jet dwar il-pensjoni tas-servizz, l-armla jew l-armel jithallu hamsa minn sitta (5/6) tal-pensjoni taż-żewġ terzi li l-konjuġi l-mejjet kieku kien jircievi kieku irtira fid-data tal-mewt. Jekk l-armla jew l-armel ikollhom dritt għal pensjoni tas-servizz, ir-rata ta' pensjoni tas-sigurtà soċjali mhalla tista' tvarja iżda l-principju xorta jibqa' li jircievi hamsa minn sitta (5/6) ta' dak li kieku kien jircievi l-konjuġi l-mejjet.

Il-pensjoni tar-romol imħalla skont kif spjegajt fuq ma tiżidiedx meta l-armel jew l-armla jagħlqu 60 sena, appartu żidiet oħra jnejha li jistgħid li f'każ bħal dan metu l-konjuġi jmut qabel l-eti tal-pensjoni, salvi d-dispożizzjoni jet dwar il-pensjoni tas-servizz, l-armla jew l-armel jithallu hamsa minn sitta (5/6) tal-pensjoni taż-żewġ terzi li l-konjuġi l-mejjet kieku kien jircievi kieku irtira u jkollhom dritt għall-pensjoni tal-irtirar, isir il-kalkolu tal-pensjoni tal-irtirar ukoll. F'każ bħal dan, titħallax l-ogħla pensjoni bejn dik tal-irtirar u dik tar-romol, jiġifieri titħallax pensjoni tas-sigurtà soċjali wahda.

Infakkar dejjem li f'każ bħal dan, l-armel jew l-armla jkunu jridu japplikaw għall-pensjoni tal-irtirar daqs li kieku m'huma jircievi l-ebda pensjoni ohra u bħalma jrid isir għal kwalunkwe beneficiċju iehor imħallas taħbi l-Att dwar is-Sigurtà Soċjali.



Staqsi lis-Sur Mark Musu billi tikteb lil:

**Paġna Sigurtà Soċjali, I-orizzont,  
A41 Qasam Industrijali, Marsa, MRS3000**

inkella b'imejl bis-suġġett "Paġna Sigurtà Soċjali" fl-indirizz  
**ittri@unionprint.com.mt**. Il-mistoqsjiet iridu jkunu ta' interessa  
ġenerali, mhux każi privati jew personali.